



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 925 364 878
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: WATSON-MARLOW NORGE AS
Forretningsadresse: Vestvollveien 14A
2019 SKEDSMOKORSET

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Mai Holm Møllekær
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 23.05.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 07.09.2025



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		23 811 222	19 019 248
Annen driftsinntekt		703 402	580 153
Sum inntekter		24 514 624	19 599 401
Kostnader			
Varekostnad		13 519 114	10 330 152
Lønnskostnad	1	4 099 695	2 696 334
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	69 729	65 365
Annen driftskostnad		3 698 879	3 341 925
Sum kostnader		21 387 416	16 433 776
Driftsresultat		3 127 208	3 165 625
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		126 905	12 702
Annen finansinntekt			235 308
Sum finansinntekter		126 905	248 010
Annen rentekostnad		343	5 990
Annen finanskostnad		128 652	
Sum finanskostnader		128 995	5 990
Netto finans		-2 089	242 020
Ordinært resultat før skattekostnad		3 125 118	3 407 645
Skattekostnad på resultat	3	692 909	753 714
Ordinært resultat etter skattekostnad		2 432 209	2 653 931
Årsresultat		2 432 209	2 653 931
Årsresultat etter minoritetsinteresser		2 432 209	2 653 931
Totalresultat		2 432 209	2 653 931



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Udekket tap	4, 4		
Avsatt til annen egenkapital	4	32 209	
Sum overføringer og disponeringer		2 432 209	2 653 931



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	3		
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	2	114 913	153 569
Sum varige driftsmidler		114 913	153 569
Sum anleggsmidler		114 913	153 569
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		2 236 825	2 731 760
Andre kortsiktige fordringer		68 477	62 420
Konsernfordringer			168 205
Sum fordringer		2 305 302	2 962 385
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter o.l.	5	5 603 600	4 769 293
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		5 603 600	4 769 293
Sum omløpsmidler		7 908 902	7 731 678
SUM EIENDELER		8 023 815	7 885 247
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	4, 6	2 300 000	2 300 000
Sum innskutt egenkapital		2 300 000	2 300 000



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	32 209	
Udekket tap	4		
Sum opptjent egenkapital		32 209	
Sum egenkapital		2 332 209	2 300 000
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	3		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		878 943	674 287
Betalbar skatt	3	692 909	753 728
Skyldig offentlige avgifter		1 127 915	1 171 863
Utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Kortsiktig konserngjeld	7		
Annen kortsiktig gjeld		591 839	331 438
Sum kortsiktig gjeld		5 691 605	5 585 247
Sum gjeld		5 691 605	5 585 247
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		8 023 815	7 885 247



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 721817

Enheten

Organisasjonsnummer: 925 364 878
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: WATSON-MARLOW NORGE AS
Forretningsadresse: Vestvollveien 14A
2019 SKEDSMOKORSET

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Mai Holm Møllekær
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 23.05.2024

Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 10.08.2024

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 925 364 878
WATSON-MARLOW NORGE AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		23 811 222	19 019 248
Annen driftsinntekt		703 402	580 153
Sum inntekter		24 514 624	19 599 401
Kostnader			
Varekostnad		13 519 114	10 330 152
Lønnskostnad	1	4 099 695	2 696 334
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	69 729	65 365
Annen driftskostnad		3 698 879	3 341 925
Sum kostnader		21 387 416	16 433 776
Driftsresultat		3 127 208	3 165 625
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		126 905	12 702
Annen finansinntekt			235 308
Sum finansinntekter		126 905	248 010
Annen rentekostnad		343	5 990
Annen finanskostnad		128 652	
Sum finanskostnader		128 995	5 990
Netto finans		-2 089	242 020
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på resultat	3	3 125 118	3 407 645
Ordinært resultat etter skattekostnad		692 909	753 714
Årsresultat		2 432 209	2 653 931
Årsresultat etter minoritetsinteresser			
		2 432 209	2 653 931
Totalresultat		2 432 209	2 653 931
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Udekket tap	4, 4		
Avsatt til annen egenkapital	4	32 209	
Sum overføringer og disponeringer		2 432 209	2 653 931





Organisasjonsnr: 925 364 878
WATSON-MARLOW NORGE AS

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	3		
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar o. a. utstyr			
Sum varige driftsmidler	2	114 913	153 569
Sum anleggsmidler		114 913	153 569
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		2 236 825	2 731 760
Andre kortsiktige fordringer		68 477	62 420
Konsernfordringer			168 205
Sum fordringer		2 305 302	2 962 385
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter o. l.			
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende	5	5 603 600	4 769 293
Sum omløpsmidler		7 908 902	7 731 678
SUM EIENDELER		8 023 815	7 885 247
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	4, 6	2 300 000	2 300 000
Sum innskutt egenkapital		2 300 000	2 300 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	32 209	
Udekket tap	4		
Sum opptjent egenkapital		32 209	
Sum egenkapital		2 332 209	2 300 000



Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	3		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		878 943	674 287
Betalbar skatt	3	692 909	753 728
Skyldig offentlige avgifter		1 127 915	1 171 863
Utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Kortsiktig konserngjeld	7		
Annen kortsiktig gjeld		591 839	331 438
Sum kortsiktig gjeld		5 691 605	5 585 247
Sum gjeld		5 691 605	5 585 247
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		8 023 815	7 885 247



Organisasjonsnr: 925 364 878
WATSON-MARLOW NORGE AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
2.50

<u>Sum</u>	<u>Beløp</u>
<u>Balanseført verdi 31.12.</u>	<u>Varige driftsmidler Immaterielle eiend.</u>

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

<u>Samlet beløp - tilknyttet selskap</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
--	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Pantstillelse</u>	<u>Beløp</u>
----------------------	--------------

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------



UAVHENGIG REVISORS BERETNING

Til generalforsamlingen i WATSON-MARLOW NORGE AS

Konklusjon

Vi har revidert WATSON-MARLOW NORGE AS' årsregnskap som viser et overskudd på kr. 2 432 209. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2023 og resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening

- oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav, og
- gir årsregnskapet et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2023 og av dets resultat for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov, forskrift og International Code of Ethics for Professional Accountants (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av the International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

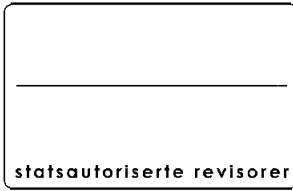
Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Ledelsen er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning



som inneholder vår konklusjon. Betyggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon.

Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til <https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

Strømmen, 23. mai 2024
Blom & Fossan as

Gunnar Fossan
Statsautorisert revisor



Elektronisk signatur

Signert av

Fossan, Gunnar
Norwegian BankID

Dato og tid

(UTC+01:00) Central European Time (Berlin)

08/06/2024 17:22:09

Dette dokumentet er signert med elektronisk signatur. En elektronisk signatur er juridisk forpliktende på samme måte som en håndskrevet signatur på papir. Denne siden er lagt til dokumentet for å vise grunnleggende informasjon om signaturen(e), og på de foregående sidene kan du lese dokumentet som er signert. Vedlagt finnes også en PDF med signatordetaljer, og en XML-fil med innholdet i den elektroniske signaturen(e). Vedleggene kan brukes for å verifisere gyldigheten av dokumentets signatur ved behov.



Årsregnskap 2023 Watson-Marlow Norge AS

Utarbeidet av
Fjord Accounting AS
Autorisert Regnskapsførerselskap



Org.nr.: 925 364 878



RESULTATREGNSKAP

WATSON-MARLOW NORGE AS

DRIFTSINNEKTER OG DRIFTSKOSTNADER	Note	2023	2022
Salgsinntekt		23 811 222	19 019 248
Annen driftsinntekt		703 402	580 153
Sum driftsinntekter		24 514 624	19 599 401
Varekostnad		13 519 114	10 330 152
Lønnskostnad	1	4 099 695	2 696 334
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	69 729	65 365
Annen driftskostnad		3 698 879	3 341 925
Sum driftskostnader		21 387 416	16 433 776
Driftsresultat		3 127 208	3 165 625
FINANSINNEKTER OG FINANSKOSTNADER			
Annen renteinntekt		126 905	12 702
Annen finansinntekt		0	235 308
Annen rentekostnad		343	5 990
Annen finanskostnad		128 652	0
Resultat av finansposter		-2 089	242 020
Resultat før skattekostnad		3 125 118	3 407 645
Skattekostnad på resultat	3	692 909	753 714
Resultat		2 432 209	2 653 931
Årsresultat		2 432 209	2 653 931
OVERFØRINGER			
Avsatt til utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Avsatt til annen egenkapital	4	32 209	0
Sum overføringer		2 432 209	2 653 931



BALANSE

WATSON-MARLOW NORGE AS

EIENDELER	Note	2023	2022
ANLEGGSMIDLER			
VARIGE DRIFTSMIDLER			
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	2	114 913	153 569
Sum varige driftsmidler		114 913	153 569
FINANSIELLE ANLEGGSMIDLER			
Sum anleggsmidler		114 913	153 569
OMLØPSMIDLER			
FORDRINGER			
Kundefordringer		2 236 825	2 731 760
Andre kortsiktige fordringer		68 477	62 420
Konsernfordringer		0	168 205
Sum fordringer		2 305 302	2 962 385
INVESTERINGER			
Bankinnskudd, kontanter o.l.	5	5 603 600	4 769 293
Sum omløpsmidler		7 908 902	7 731 678
Sum eiendeler		8 023 815	7 885 247



BALANSE

WATSON-MARLOW NORGE AS

EGENKAPITAL OG GJELD	Note	2023	2022
EGENKAPITAL			
INNSKUTT EGENKAPITAL			
Aksjekapital	4, 6	2 300 000	2 300 000
Sum innskutt egenkapital		2 300 000	2 300 000
OPPTJENT EGENKAPITAL			
Annen egenkapital	4	32 209	0
Sum opptjent egenkapital		32 209	0
Sum egenkapital		2 332 209	2 300 000
GJELD			
ANNEN LANGSIKTIG GJELD			
KORTSIKTIG GJELD			
Leverandørgjeld		878 943	674 287
Betalbar skatt	3	692 909	753 728
Skyldig offentlige avgifter		1 127 915	1 171 863
Utbytte	4	2 400 000	2 653 931
Annen kortsiktig gjeld		591 839	331 438
Sum kortsiktig gjeld		5 691 605	5 585 247
Sum gjeld		5 691 605	5 585 247
Sum egenkapital og gjeld		8 023 815	7 885 247

23.05.2024

Styret i Watson-Marlow Norge AS

Andrew Gordon Silver
styremedlem

Mai Holm Møllekær
styreleder/daglig leder



Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og NRS 8 - God regnskapsskikk for små foretak. Årsregnskapet omfatter 01.01.2023 - 31.12.2023. Årsregnskapet er utarbeidet under forutsetning om fortsatt drift.

VALUTA

Pengeposter i utenlandsk valuta vurderes iht. kursen ved regnskapsårets slutt.

KLASSIFISERING OG VURDERING AV ANLEGGSMIDLER

Anleggsmidler omfatter eiendeler bestemt til varig eie og bruk. Anleggsmidler er vurdert til anskaffelseskost. Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets økonomiske levetid. Avskrivningsperioden for fast eiendom anskaffet etter 2009 er dekomponert i en del som gjelder råbygget og en del som gjelder faste tekniske installasjoner. Varige driftsmidler nedskrives til gjenvinnbart beløp ved verdifall som forventes ikke å være forbigående. Gjenvinnbart beløp er det høyeste av netto salgsverdi og verdi i bruk. Verdi i bruk er nåverdi av fremtidige kontantstrømmer knyttet til eiendelen. Nedskrivningen reverseres når grunnlaget for nedskrivningen ikke lenger er til stede.

KLASSIFISERING OG VURDERING AV OMLØPSMIDLER

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Omløpsmidler vurderes til laveste verdi av anskaffelseskost og virkelig verdi.

FORDRINGER

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene.

Note 1 Lønnskostnader og ytelser, godtgjørelser til daglig leder, styret og revisor

LØNNKOSTNADER

	2023	2022
Lønninger	3 274 502	2 056 426
Arbeidsgiveravgift	571 830	363 847
Pensjonskostnader	188 631	102 541
Andre ytelser	64 732	173 520
Sum	4 099 695	2 696 334

Selskapet har i 2023 sysselsatt 3 årsverk.

PENSJONSFORPLIKTELSE

Selskapet er pliktig til å ha tjenestepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenestepensjon. Selskapets pensjonsordninger tilfredsstiller kravene i denne lov.

Note 2 Anleggsmidler

	Driftsløse, inventar ol.	Sum
Anskaffelseskost pr. 01.01.23	247 156	247 156
+ Tilgang kjøpte driftsmidler	31 072	31 072
= Anskaffelseskost 31.12.23	278 228	278 228
Akkumulerte avskrivninger 31.12.23	163 314	163 314



= Bokført verdi 31.12.23	114 914	114 914
Årets ordinære avskrivninger	69 728	69 728
Økonomisk levetid	3 år	
Avskrivningsplan	saldo 30%	

Note 3 Skatt

Årets skattekostnad	2023	2022
Resultatført skatt på ordinært resultat:		
Betalbar skatt	692 909	753 728
Endring i utsatt skattefordel	0	-14
Skattekostnad ordinært resultat	692 909	753 714
Skattepliktig inntekt:		
Resultat før skatt	3 125 118	3 407 645
Permanente forskjeller	188	5 223
Endring i midlertidige forskjeller	24 281	13 169
Skattepliktig inntekt	3 149 588	3 426 037
Betalbar skatt i balansen:		
Betalbar skatt på årets resultat	692 909	753 728
Sum betalbar skatt i balansen	692 909	753 728

Skatteeffekten av midlertidige forskjeller som har gitt opphav til utsatt skatt og utsatte skattefordeler, spesifisert på typer av midlertidige forskjeller

	2023	2022	Endring
Varige driftsmidler	-37 389	-13 107	24 281
Sum	-37 389	-13 107	24 281
Inngår ikke i beregningen av utsatt skatt	37 389	13 107	-24 281
Utsatt skattefordel (22 %)	0	0	0

I henhold til God regnskapsskikk for små foretak balanseføres ikke utsatt skattefordel.

Note 4 Egenkapital

	Aksje- kapital	Annen egenkapital	Sum
Pr. 31.12.2022	2 300 000	0	2 300 000
Årets overskudd	0	2 432 209	2 432 209
Avsatt utbytte	0	-2 400 000	-2 400 000
Pr. 31.12.2023	2 300 000	32 209	2 332 209



Note 5 Bankinnskudd

Innestående midler på skattetrekkkonto (bundne midler) er på kr. 159 915.

Note 6 Aksjonærer

AKSJEKAPITALEN I WATSON-MARLOW NORGE AS PR. 31.12 BESTÅR AV:

	Antall	Pålydende	Bokført
Ordinære aksjer	23 000	100,0	2 300 000
Sum	23 000		2 300 000

EIERSTRUKTUR

De største aksjonærene i % pr. 31.12 var:

	Ordinære	Eierandel	Stemmeandel
Spirax-Sarco Engineering BV	23 000	100,0	100,0

Note 7 Fordringer og gjeld

Selskapet har ingen fordringer eller gjeld som forfaller senere enn et år etter balansedagen.